



**IV Conferencia Internacional del Observatorio
Internacional de la Democracia Participativa
Buenos Aires, del 11 a 14 de noviembre de 2004**

Buenos Aires	11 de nov.	12 de nov.	13 de nov.	14 de nov.
Sesión de mañana 9:30H a 13H	Sesión de trabajo específica: Socios – Proyecto B. Observatorios Locales	Sesión trabajo interno: Miembros - OIDP	Exposición y debate de experiencias (4 simultáneas).	Conclusiones y Clausura
Sesión de tarde 15:30H a 19H	Sesión de trabajo interno: Miembros - OIDP	Inauguración de la IV Conferencia	Talleres descentralizados en los barrios.	
		Primera sesión		
		Segunda sesión		

JUEVES 11 DE NOVIEMBRE – 09:30 A 13:00 HS.

Actividad: Sesión de trabajo – Socios proyecto B.

Lugar: Hotel Regente – Ciudad de Buenos Aires.

Dirección: Suipacha 964.

JUEVES 11 DE NOVIEMBRE – 15:30 A 19:00 HS.

Actividad: Sesión de trabajo interno - miembros OIDP.

Lugar: Hotel Regente – Ciudad de Buenos Aires.

Dirección: Suipacha 964.

VIERNES 12 DE NOVIEMBRE – 09:30 A 13:00 HS.

Actividad: Sesión trabajo interno – miembros OIDP.

Lugar: Hotel Regente – Ciudad de Buenos Aires.

Dirección: Suipacha 964.

VIERNES 12 DE NOVIEMBRE – 15:30 A 16:30 HS.

Actividad: Inauguración de la IV Conferencia – Primera sesión.

Lugar: Colegio Nacional de Buenos Aires (Sala de Actos).

Dirección: Bolívar 263.

VIERNES 12 DE NOVIEMBRE – 16:30 A 21:00 HS.

Actividad: Conferencias.

Lugar: Colegio Nacional de Buenos Aires (Aula Magna).

Dirección: Bolívar 263.

Apertura:

Palabras de Bienvenida del Sr. Rector del Colegio Nacional de Buenos Aires, Dr. Horacio Sanguinetti.

Palabras del Sr. Secretario de Descentralización y Participación Ciudadana del G.C.B.A, Sr. Héctor Capaccioli.

Palabras a cargo de la Sra. Concejala de Participación Ciudadana del Ayuntamiento de Barcelona, Sra. Assumpta Escarp.

Palabras del Sr. Jefe de Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires, Dr. Aníbal Ibarra.

1. DESCENTRALIZACIÓN ADMINISTRATIVA Y LA PARTICIPACIÓN CIUDADANA.

Moderador: Prof. Alejandro Garfagnini.
Responsable técnico – OIDP Buenos Aires.

Ponente	Sr. Oscar Rebollo Izquierdo.
Ciudad	Barcelona – España.
Referencia	Coordinador del Programa de Postgrado "Participación Ciudadana y desarrollo sostenible" - Universitat Autònoma de Barcelona/ Diputació de Barcelona.

Ponente	Dr. Álvaro Portillo
Ciudad	Montevideo – Uruguay
Referencia	Universidad de la República oriental del Uruguay – Instituto de Estudios Transnacionales.

Ponente	Sr. Mauricio Tarullo
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Subsecretario de Participación Ciudadana – Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.

2. LA PARTICIPACIÓN CIUDADANA Y LA LUCHA POR LOS DERECHOS HUMANOS.

Moderador: Sr. Mario Huck.

Ponente	Sra. Hillary Wainwright.
Ciudad	Manchester – UK.
Referencia	Investigadora (University of Manchester, UK) -Colaboradora del Transnacional Institute (Holanda) – Editora del "Red Pepper" – UK.

Ponente	Sra. Rosa T. de Roisinblit.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Vicepresidenta –Asociación Abuelas de Plaza de Mayo.

Ponente	Sra. Nora Cortiñas.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Presidenta - Asociación Madres de Plaza de Mayo – Línea Fundadora.

SABADO 13 DE NOVIEMBRE – 09:30 A 13:00 HS.

Actividad: Exposición y debate de experiencias (Simultáneas).

Lugar: Biblioteca Nacional de la República Argentina.

Dirección: Agüero 2502.

1. CONSTRUCCION DE LA CIUDADANIA DESDE LA NIÑEZ.

Moderador: Sr. Caludio Agügliaro
Presidente de CEVEPAR

Ponente	Lic. Guillermo Borrovinsky.
Ciudad	Villa Dolores (Córdoba) – Argentina.
Nombre de Experiencia	Presupuesto Participativo de Niñas y Niños.
Referencia	Presidente – Asociación Civil "Ser Humano"- 13 Ranchos.

Ponente	Lic. Ricardo Novaes Serra
Ciudad	Sao Paulo – Brasil.
Nombre de Experiencia	Presupuesto Participativo desde la infancia.
Referencia	Coordinador del Presupuesto Participativo de la Infancia de la Ciudad de Sao Paulo.

Ponente	Joao Costa
Ciudad	Recife– Brasil.
Nombre de Experiencia	Presupuesto Participativo desde la infancia.
Referencia	Coordinador del Presupuesto Participativo de la Ciudad de Recife.

Ponente	Lic. Gerardo Ariel Codina
Ciudad	Buenos Aires – Argentina
Referencia	Coordinador del Presupuesto Participativo – secretaria de Descentralización y Participación Ciudadana – G.C.B.A.

2. EXPERIENCIAS DE PRESUPUESTO PARTICIPADO.

Moderador: Sr. Rodolfo Bustos.
Consejero Barrial del Presupuesto Participativo – Buenos Aires.

Ponente	Sr. André Passos Cordeiro.
Ciudad	Porto Alegre – Brasil.
Referencia	Coordinador General del Gabinete de Planeamiento (GAPLAN) – Prefectura Municipal de Porto Alegre.

Ponente	Dr. Sergio Abrevaya
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Director General de la Dirección General de Participación y Acción Comunitaria – Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.

Ponente	Sra. Paula Estebarez
Ciudad	Córdoba – España
Referencia	Presupuesto Participativo de Córdoba

Ponente	Gerard Pereaux
Ciudad	Nanterre – Francia
Referencia	Presupuesto Participativo.

Ponente	Sra. Monica Bifarelo
Ciudad	Rosario – Argentina.
Referencia	Secretaría General de la Municipalidad de Rosario

3. EXPERIENCIAS DE DESARROLLO LOCAL.

Moderador: Sr. Maximiliano Fagundes.
Subsecretaría de Participación Ciudadana – G.C.B.A.

Ponente	Lic. Natalina Ribeiro.
Ciudad	Santo André – Brasil.
Referencia	Coordinadora del Programa "Carta Compromiso" – Secretaría de Modernización Administrativa, Prefeitura de Santo André – Colaboradora del Instituto Polis.

Ponente	Sr. Luis Véspoli.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Subsecretario de Descentralización – Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.

Ponente	Sr. Fabián Yaksic.
Ciudad	La Paz – Bolivia.
Referencia	Director de Promoción Económica – Gobierno Municipal de La Paz.

Ponente	Prof. Suely Leal.
Ciudad	Pernambuco – Brasil.
Referencia	Universidade Federal de Pernambuco. Directora del Núcleo de Gestión Urbana y Políticas Públicas – NUGEPP.

4. DESCENTRALIZACION.

Moderador: Lic. Fernando Morabes.
 Jefe de Gabinete – Subsecretaría de Participación Ciudadana – G.C.B.A

Ponente	Sr. Arturo Milcíades Peña.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Diputado de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires.

Ponente	Sra. Carme García Lores.
Ciudad	Barcelona – España.
Referencia	Diputada Delegada de Participación Ciudadana – Diputación de Barcelona. Alcaldesa de Rubí.

Ponente	Arq. Andrés Borthagaray.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	1997 -2000 Subsecretario de Descentralización – 2000-2003 Coordinador General del Plan Estratégico de la Ciudad de Buenos Aires.

Ponente	Sr. Víctor García Segador
Ciudad	Madrid – España.
Referencia	Director General de Participación Ciudadana.

Ponente	Sr. Ariel Schifrin
Ciudad	Buenos Aires - Argentina
Referencia	Diputado de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires

Ponente	Sr Jean François Viau
Ciudad	Montreal
Referencia	Office de consultation publique de Montréal

SABADO 13 DE NOVIEMBRE - 15:30 A 19:00 HS.

Actividad: Talleres descentralizados en los barrios.

1. DESOCUPACION

Exponer las iniciativas surgida a raíz de la desocupación en forma de propuestas para la creación de trabajo.

LUGAR: Hotel BAUEN

DIRECCION: Av. Callao 360 – Ciudad de Buenos Aires.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 1 y 2 Sur.

MODERADOR

Dr. Sebastián Gramajo – Director General del Centro de Gestión y Participación N° 1 – G.C.B.A.

Ponente	Arq. Fernando Cordero.
Ciudad	Cuenca – Ecuador.
Referencia	Alcalde de la Ciudad de Cuenca.
Nombre de experiencia	El rol de la municipalidad en apoyo a la generación de empleo y la dinamización de la economía local.

Ponente	Dr. Diego Gabriel Kravetz.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Diputado de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires.
Nombre de experiencia	Movimiento Nacional de Empresas Recuperadas.

Ponente	Sr. Fabián Yaksic.
Ciudad	La Paz – Bolivia.
Referencia	Director de Promoción Económica – Gobierno Municipal de La Paz.

Ponente	Sr. Eduardo Fernández
Ciudad	Donostia - España
Referencia	Ayuntamiento de Donostia – San Sebastián.

Ponente	Sr. Francisco José Couceiro de Oliveira
Ciudad	Recife - Brasil
Referencia	Secretario de Desarrollo Económico

2. ESPACIOS PUBLICOS Y MEDIO AMBIENTE

Dar a conocer las diferentes experiencias en la construcción de espacios públicos y respeto al medio ambiente.

LUGAR: Centro para la Acción Solidaria (CEPAS).

DIRECCION: J. P Tamborini 4227 – Ciudad de Buenos Aires.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 12 y 13.

MODERADOR: Sr. Carlos Caserta – Asociación Aves Argentinas.

Ponente	Sr. Celestino Andrés Sánchez Ramos.
Ciudad	Barbera Del Valles – España.
Referencia	Regidor de Participación – Ayuntamiento de Barbera del Valles.
Nombre de experiencia	Pla de Ciutat de Barberá del Valles.

Ponente	Ing. Daniel Florencio Lovera Davila.
Ciudad	Lima - Perú.
Referencia	Director / Investigador del Instituto de Investigación de la Facultad de Ingeniería geológica, minera, metalúrgica y geográfica – Universidad Nacional Mayor de San Marcos.
Nombre de experiencia	Programa integrado de manejo racional de la cuenca del río Chillón.

Ponente	Sr. Daniel Bagnoli.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Coordinador General – Asociación Mutual Centro para la Acción Solidaria (CEPAS).
Nombre de experiencia	Recuperación del Espacio Verde Público Urbano – Autogestión Vecinal.

Ponente	Sr. Josep Tomás Alvaro i Juncosa
Ciudad	Vilanova i la Geltrú
Referencia	1r. Tenente de alcalde. Comunicación, Relaciones ciudadanas y Derechos Civiles
Nombre de experiencia	Proceso participativo de la transformación de un espacio industrial a un espacio urbano. Pirelli-Mar

Ponente	Sr. Toni Merino
Ciudad	Ajuntament de Mataró
Referencia	Jefe del Servicio de Participación Ciudadana.
Nombre de experiencia	Los Planos Integrales de barrios en Mataró: los casos de Rocafonda, Cerdanyola y del Centro

3. EDUCACION

Conocer propuestas y alternativas al déficit de equipamientos educativos y al absentismo escolar.

LUGAR: Escuela Nº 22 – Distrito Escolar 19.

DIRECCION: Mariano Acosta 2976 – Ciudad de Buenos Aires.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 3, 4 y 5.

MODERADORA: Lic. María Cristina Catano – Instituto Paulo Freire (Argentina).

Ponente	Sra. Eva Salaberria.
Ciudad	Donostia – España.
Referencia	Área de Participación Ciudadana / Ayuntamiento de Donosita - San Sebastián.
Nombre de experiencia	"La aportación de la educación en los procesos participativos"

Ponente	Arq. Luis Alberto Rey.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Director General de Infraestructura Escolar - Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.
Nombre de experiencia	Plan de infraestructura escolar y Polo Educativo "Zona Sur".

Ponente	Prof. Laura González Velazco.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Coordinadora Nacional de Educación Popular- Barrios de Pie.
Nombre de experiencia	Alfabetización, Terminalidad primaria y secundaria en los Movimientos Sociales.("Yo si puedo")

4. INMIGRACION

Analizar las realidades sociales y de convivencia producidas por las concentraciones de ciudadan@s inmigrantes y sus propuestas para hacer frente a las situaciones que se derivan.

LUGAR: Centro Cultural “Los Siete Locos”

DIRECCION: Pringles 994 – Ciudad de Buenos Aires.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 6 y 7.

MODERADOR: Sr. Gonzalo Lantaron. Dirección Nacional de Migraciones.

Ponente	Sr. Stephane Peu
Ciudad	Saint Denis – Francia.
Referencia	Teniente de alcalde
Nombre de experiencia	Integración de la población inmigrada en los procesos de participación.

Ponente	Dr. Ricardo Eusebio Rodríguez
Ciudad	Buenos Aires - Argentina
Referencia	Director Nacional de Migraciones. Ministerio del Interior – Presidencia de la Nación.
Nombre de experiencia	

Ponente	Sr. Ramón Canal.
Ciudad	Manresa – España.
Referencia	Director de Derechos de la Ciudadanía.
Nombre de experiencia	Plan de Inmigración de Manresa.

Ponente	Sra. Silvia La Ruffa
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Diputada de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires.

5. INFRAESTRUCTURA Y PLANEAMIENTO URBANO

Ver las respuestas que se pueden dar en aquellas situaciones de importantes carencias en infraestructuras y planeamiento.

LUGAR: Hogar San Martín.

DIRECCION: Av. Warnes 2560.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 10 y 11.

MODERADORA

Sra. Ana Maiorkevich. Directora General del Centro de Gestión y Participación N° 11.

Ponente	Dra. Alicia Ziccardi.
Ciudad	Distrito Federal – México.
Referencia	Docente / Investigadora de la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM).
Nombre de experiencia	La planeación urbana participativa en el espacio local. El caso de cinco programas de barrio del Distrito Federal.

Ponente	Arq. Margarita M. Cheriére.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Subsecretaría de Planeamiento – Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.

Ponente	Sr. Peter Lavina.
Ciudad	Davao – Filipinas.
Referencia	Concejal de Davao City.
Nombre de experiencia	Citizen's participation in the legislative action for the protection of the watershed in Davao City.

Ponente	Sr. Héctor Luis Baldo
Ciudad	Villa Gesell - Argentina
Referencia	Intendente Municipal de la ciudad de Villa Gesell
Nombre de experiencia	Plan Estratégico Villa Gesell

Ponente	Sra. María Asis Fernández Artieta
Ciudad	Bilbao – España
Referencia	Concejala Delegada de Relaciones Ciudadanas

6. JUVENTUD

Exponer las diferentes experiencias que incentivan la incorporación de los jóvenes en los diferentes ámbitos de la vida ciudadana.

LUGAR: Centro de Gestión y Participación 14 Oeste.

DIRECCION: Av. Córdoba 5690.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 2 Norte, 14 Este y 14 Oeste.

MODERADOR

Dr. Matías Novoa Haidar. Director General. Dirección General de Juventud – Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.

Ponente	Sr. Geraldo Adriano Godoy de Campos.
Ciudad	Sao Paulo – Brasil.
Referencia	Asesor del Presupuesto Participativo de Sao Paulo.
Nombre de experiencia	

Ponente	Sr. Nicolás Trotta.
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Director Nacional del Instituto Nacional de Administración Pública (INAP) – Jefatura de Gabinete de Ministros de la Nación.
Nombre de experiencia	

Ponente	Srta. Pilar Abella.
Ciudad	Victoria – Gasteiz – España.
Referencia	Jefa del Servicio de Juventud del Ayuntamiento de Victoria – Gasteiz.
Nombre de experiencia	Los procesos de participación de los jóvenes en programas de ocio y salud. Kide – jóvenes diseñadores del paisaje urbano.

Ponente	Sr. Martín Costa
Ciudad	Morón - Argentina
Referencia	Concejal del Partido de Morón / Ex coordinador de la Juventud – Intendencia de Morón

7. GENERO

Ver la situación discriminatoria existente entre géneros y conocer las diferentes iniciativas para superar sus efectos.

LUGAR: Asociación Vecinal y Biblioteca Escalada.

DIRECCION: Zuviría 4659.

AREA DE INFLUENCIA (C.G.P): 8 y 9.

MODERADOR

Sr. Adrián Luque. Director General del Centro de Gestión y Participación N° 8.

Ponente	Sra. Ana Falu.
Ciudad	Distrito Federal – México.
Referencia	UNIFEM – Fondo de desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer.
Nombre de	Políticas de equidad: dimensión política en la construcción de

experiencia	democracia local.
--------------------	--------------------------

Ponente	Sra. Cecilia Merchán
Ciudad	Buenos Aires – Argentina.
Referencia	Red Mujeres Solidarias – Barrios de Pie.
Nombre de experiencia	Derechos de las Mujeres- Construcción en los Movimientos Sociales.

Ponente	Sra. Dolça García.
Ciudad	Santa Coloma de Gramenet – España.
Referencia	Regidora de Participación del Ayuntamiento de Santa Coloma de Gramenet.
Nombre de experiencia	

DOMINGO 14 DE NOVIEMBRE – 09:30 A 13:00 HS.

Actividad: Conclusiones y Clausura.

Lugar: Museo de Arte Latinoamericano de Buenos Aires (Auditorio).

Dirección: Av. Figueroa Alcorta 3415.

Cierre

Palabras a cargo del representante de la ciudad que recibirá la V Conferencia del OIDP

Palabras a cargo de la Secretaría del OIDP

Palabras a cargo de la Sra. Carme Gacía Lores – Diputada Delegada de Participación Ciudadana – Diputación de Barcelona

Palabras a cargo del Sr. Subsecretario de Participación Ciudadana, Sr. Mauricio Tarullo